www.av03-speyer.de

AV 03 Speyer

Einweihung des neuen Biergartens

GEWICHTHEBEN 1.BUNDESLIGA

AV03 SPEYER

15.10.2016 KSV DURLACH
17.12.2016 AC GERMANIA OBRIGHEIM
04.02.2017 SC PFORZHEIM

www.av03-speyer.de

LOTTO Rheinland-Pfalz

AV 03 Speyer AV 03 Speyer AV
03 Speyer AV 03 Speyer AV 03
Speyer AV 03 Speyer AV 03 Sp

Kinder- und Jugendzirkus Bellissima Polaris e. V.

Wenn man hier zu Hause ist. Deshalb spenden wir 1.000.000,- Euro jährlich für gemeinnützige Projekte.

sparkasse-vorderpfalz.de/zuhause

Wenn's um Geld geht

Sparkasse Vorderpfalz

Jörg Schanninger
1. Vorsitzender

VORWORT

Liebe Mitglieder und Freunde das AV 03 Speyer,

wie Ihr sicherlich schon beim Betreten der Vereinsanlage gesehen habt, ist unser neuer „Terrassenbereich“ – unser "BIERGARTEN" – fertig gestellt worden!! Unser Bauleiter Kai-Uwe Büchner möchte zwar noch die eine oder andere „Verschönerung“ durchführen, trotzdem haben wir am 27. August offizielle Einweihung gefeiert. Die „Ausführenden“ können sich über rundum positive Rückmeldungen bezüglich der durchgeführten Arbeiten erfreuen. Einen besonderen Dank möchte ich hier noch einmal den „am meisten Beteiligten“ Kai-Uwe Büchner, Hans Diehl, Helmuth Glavanitsch, Uwe Deffner, Anto Ivankovic, Fülöp Albert, Werner Lehr, Hans-Jürgen Hinderberger, Friedel Hinderberger, Stefan Grote und Alexander Gudd aussprechen, ohne eure helfenden Hände und euren Einsatz wäre die „positive Verwandlung“ nicht möglich gewesen !!!

Am 17. Juli haben wir unsere Olympiateilnehmer Jürgen Spieß, Almir Velagic und Alexej Prochorow im Athletenverein verabschiedet. Zu der sehr gut gelungenen Veranstaltung kamen neben dem Fernsehen auch allerlei Prominenz aus Sport und Lokalpolitik, so war unter anderem der Gewichtheber Bundestrainer Oliver Caruso samt Familie anwesend. Leider nicht persönlich anwesend sein konnten unsere weiteren „Rio-Starter“ Tom Goegebuer, David Sánchez López und Josué Brachi Garciá. Nach dem Festakt reisten Jürgen Spieß und Almir Velagic, begleitet von einer kleinen Abordnung des AV03 Speyer, als Interviewgäste der Sendung „Flutlicht“ nach Mainz zum SWR.
Der AV 03 Speyer hat sich mit dem Plakat „Zwei Starke Partner“ (AV03 Speyer und Sparkasse Vorderpfalz) bei der Spendenaktion der Sparkasse Vorderpfalz beworben. Der Gewinner wird mittels einem Voting unter den Sparkassenkunden ermittelt, das Ergebnis steht bisher noch aus.
Aktuell sind wir für den „Publikumspreis“ – Deutscher Engagement Preis 2016 – nominiert. Hier bitte ich Euch bis zum **31. Oktober 2016** an dem Online-Voting unter **www.deutscher-engagementpreis.de** für Euren Athletenverein zu stimmen. Unsere Nachwuchsarbeit könnte mit dem auf 10.000 Euro dotierten Preis einiges bewegen !!!

In der letzten Ausgabe habe ich schon auf die Notwendigkeit unserer Arbeitseinsätze hingewiesen, da die umfangreichen Renovierungs- und Instandhaltungsarbeiten nicht alleine nur durch unseren Hausmeister Helmuth Glavanitsch zu bewältigen sind. Ich möchte Euch hiermit noch einmal an meinen Terminvorschlag **jeden dritten Samstag im Monat ab 9.30 Uhr** erinnern. Unabhängig davon bin ich um jeden Hinweis was/wie/wo zu tun ist dankbar !!

Mit sportlichem Gruß

Jörg Schanninger
1. Vorsitzender

Friedel Hinderberger
Ehrenvorsitzender

BERICHT DES EHRENVORSITZENDEN

Liebe Mitglieder, Freunde und Unterstützer des Vereines,

das Jahr neigt sich seinem Ende zu, es war geprägt vor allem durch die „Olympischen Spiele Rio 2016“
Unser Verein hatte aus seiner Meistermannschaft mit Tom Goegebuer, Alexej Prochorow, Almir Velagic und Jürgen Spiess vier Teilnehmer in Rio. Das gab es in unserem Verein noch nie und wird es auch so schnell nicht mehr geben. Wir sind stolz auf diese Leistung. Nicht zu vergessen: Artyom Shaloyan, der schon vor acht Jahren für unseren Verein und für unsere Stadt Speyer in Peking an die Hantel ging. Für Jürgen Spiess und für Almir Velagic war es nach Peking und London schon die dritte Teilnahme an Olympischen Spielen. In der Schwerathletik dürfte das in Deutschland einmalig sein, auch in unserer Stadt gab es das noch nie.
Diese Leistung ist für den AV03 Speyer auch eine Verpflichtung. Die Bundesligarunde im Gewichtheben ist bereits in Gang. Die Mannschaft und der Verein, haben sich vorgenommen, die dritte Deutsche Mannschaftsmeisterschaft in Folge nach Speyer zu holen. Wenn alle gesund bleiben, werden wir dies auch schaffen. Drücken wir der Mannschaft die Daumen - unterstützen sie die Staffel bei Ihren Heimkämpfen und gerne auch bei den Auswärtskämpfen.
Das Finale findet am **22. April 2017**, dann hoffentlich in Speyer statt, was den Gruppensieg in der A Klasse voraussetzt.

Friedel Hinderberger
Ehrenvorsitzender

IMPRESSIONEN OLYMPIADE

Rochus Ott
Abteilungsleiter Kegeln

KEGELN

Hallo Sportsfreunde!

Die Rundenpause ist beendet. Es wurde fleißig trainiert und mehrere Vorbereitungsspiele absolviert.
Für diese Runde haben wir eine 6er-Mannschaft, die in der Gruppenliga Männer und eine 4er-Mannschaft Vierer-Liga 200 Männer mit 200 Wurf gemeldet. Dabei können wir alle auch mit Lochkugeln spielen.
Daher nochmals der Aufruf. Wer Lust auf Kegel in einer Mannschaft hat, der melde sich bitte bei mir: Rochus Ott, Telefon 06232 43003.
Wie ich im vorigen Bericht schon erwähnt habe, sind von Schifferstadt einige Spieler zu uns gewechselt und wir haben eine Spielgemeinschaft gebildet.
Wir spielen jetzt unter dam Namen:
"SG AV 03 Speyer/KV Schifferstadt".
Die Spieler, die aus Schifferstadt zu uns kamen, sind: Krug Theo, Mayer Jürgen, Mayer Gerd, Lill Jürgen und Neumann Siegfried. Auch hat Erich Groß Spaß am Kegeln gefunden und ist zu uns als Neuling dazu gestoßen, er musste schon im ersten Spiel eingesetzt werden. Es gab aber auch einen Austritt, aus gesundheitlichen Gründen muss Günter Stephan seine Kegelschuhe an den Nagel hängen. Wir wünschen im viel Gesundheit.
Die Zweite und die Erste gewann ihr erstes Spiel. Wir mussten bereits beim ersten Spiel einen Doppelstarter einsetzen, was sich in der Zukunft nicht viel ändern wird. Bei nur 13 Spielern und 10 benötigten, ist es immer wieder möglich, dass etwas Unvorhergesehenes eintritt, was einen an der Teilnahme zum Spielen hindert. Wir hoffen das in dieser Runde bestens durchzuziehen.

Ich wünsche allen Mannschaften viel Glück und viel Holz. Jede Mannschaft würde sich Unterstützung und Anfeuerung durch Zuschauer wünschen. Wer dies tun will ist jederzeit willkommen - es kostet nichts. Termine und Berichte bitte auf unserer Homepage nachsehen **www.AV03-Speyer.de**.

Wer sich über die aktuellen Tabellenstände und Schnittlisten informieren will, kann dies im Internet unter der Adresse **www.kegeln-bezirk4.de** tun.

Ich wünsche allen Sportsfreunden, dass ihre gesteckten Ziele erreicht werden

Mit freundlichen Gruß
Die Abteilungsführung
Rochus Ott

KREATIV - EXKLUSIV - FARBENFROH

Malerfachbetrieb Oppinger

- Maler- und Lackierarbeiten
- Tapeten und Wandbeläge
- Fassadenrenovierung
- Kreative Innenraumgestaltung
- Verputzarbeiten
- Dekorative Wandtechniken
- Wärmedämmung und Raumklima

Malermeister Sascha Oppinger, Ruhhecke 20, 67346 Speyer
Tel.: 06232 - 3 12 94 61 Mobil: 0176 23 42 33 78
Mail: Sascha.Oppinger@googlemail.com

Der Siedlungsbäcker

Jürgen Müller

...ofenfrisch und lecker !

GmbH

Birkenweg 3
67346 Speyer-Nord
Telefon 0 62 32 / 3 21 76

VEREINSBEDARF

KRIEG

Textildruck • Pokale

Neu Neu Neu Neu

Ab sofort auch bei uns

Digitaldrucke

& Farbkopien

aller Art bis Din A3

in schwarz/weiß und Farbe

Visitenkarten, **B**roschüren, **H**efte, **P**rospekte
Etiketten, **A**ufkleber, **S**peise-/**G**etränkekarten
Flyer, **F**altblätter, **K**arten aller **A**rt
Geschenkgutscheine

67346 Speyer
Schlehdornweg 7

Tel.: 0 62 32 / 3 27 48
Fax: 0 62 32 / 4 93 45

e-mail: info@vereinsbedarf-krieg.de
www.vereinsbedarf-krieg.de

Treffpunkt Eichbaum!

...wir treffen uns
bei einem Eichbaum Bier

EICHBAUM SEIT 1679

KURPFÄLZER BRAUKUNST SEIT 1679.

Ralf Löffler
Abteilungsleiter Boule

BOULE

Sehr geehrte Mitglieder und Freunde des AV03 Speyer,

Im Mai haben wir die Umrandung der Boulebahn instandgesetzt!

Am 19.06.2016 haben wir mit Mannschaften vom VFK Schifferstadt, dem Ringerverband Pfalz und dem AV03 Speyer ein Boule Turnier veranstaltet, was in meinen Augen leichte Anlaufschwierigkeiten hatte, dann aber doch ein schöner Tag wurde. Die Trainingszeiten bleiben mittwochs 17 Uhr.

Ralf Löffler
Abteilungsleiter Boule

Alle Teilnehmer!!! 1. Platz Team AV (Ralf Löffler, Eugen Flicker, Jörg Schanninger) 2. Platz Team RVP (Karl Kuntz, Dieter Bockmayer, Rainer Morgenthaler) 3. Platz Team VfK07 (Karl Butscher, Franz Maurer, Bernd Strobel) 4. Platz Team AV2 (Stefan Grote, Helmuth Glavanitsch, Petra Wolf, Claudia Fahrnbach) 5. Platz VfK07 2 (Markus Scherer, Jens Briegel, Walter Hoffmann) 6. Platz Team Frauen (Nadja Abraham, Angelika Kuntz, Celine Briegel)

GYMNASTIK

Rose Keller-Werner
Abteilungsleiterin Gymnastik

Hallo Sportfreunde,

die Volkskrankheit Rückenschmerz schlägt alle Rekorde. Fast jeder hat sie schon am eigenen Leib gespürt, 8% aller Deutschen plagen sie zumindest, Bei 20% sind die Schmerzen bereits chronisch. Dank des Rückens sind wir die einzigen Lebewesen die lange Zeit aufrecht gehen können. Ermöglicht wird dies durch ein filigranes Zusammenspiel von sieben Halswirbeln, zwölf Brust und fünf Lendenwirbel, Kreuz- und Steißbein, sowie vielen Muskeln und Sehnen. Dazwischen dämpfen Bandscheiben alle Bewegungen. Doch dieses Wunderwerk nehmen wir meist erst dann wahr, wenn es zu schmerzen beginnt. Warum uns der Rücken plagt: Rückenschmerzen können viele Ursachen haben wie Fehlhaltungen, Stress, Entzündungen an Sehen und Muskeln, Gewebeablagerungen, nicht ausgeheilte Erkältungen, sowie falsche Ernährung und Bewegungsmangel. Vor allen die reduzierte Bewegung ist ein Phänomen der Neuzeit. Inzwischen arbeiten fast 17 Millionen Deutsche stundenlang am Bildschirm, hinzu kommt nicht selten Übergewicht. Die Kombination ist auf Dauer pures Gift. Hier kann nur helfen wenn wir uns durch bewegen mit einer gezielten Gymnastik.

Rose Keller-Werner
Abteilungsleiterin Gymnastik

IHR ENTSORGER!
Containerdienst und
Annahmestelle

Containerdienst
HÖHL
Straßenreinigung

Tel.: 06232 - 77007

Alte Rheinhäuser Straße 15 · 67346 SPEYER

gewo
WOHNEN GMBH

Leben und gut wohnen

Landauer Straße 58, 67346 Speyer
Tel. 06232/9199-0
Fax 06232/9199-21
info@gewo-speyer.de
www.gewo-speyer.de

Herzlichen Glückwunsch

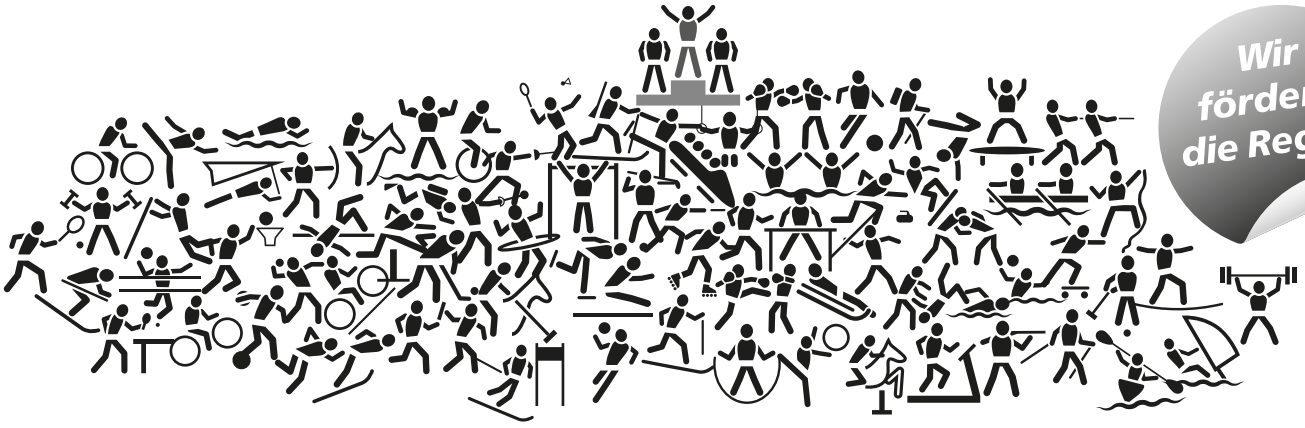
Geburtstage
OKTOBER BIS DEZEMBER 2016

OKTOBER

1 Hermann Scharfenecker
1 Ingrid Witt
3 Hovhannes Amreyan
3 Margot Tschirner
3 Valentino Zuch
4 Christa Eckhardt
4 Franz Gomolka
4 Erika Grebert
4 Petra Jahnke
4 Michael Mikolski
5 Michael Heilemann
5 Daniel Seiler
6 Boris Formanski
6 Johann Maier
7 Fritz Dorwarth
7 Günter Otto
9 Michael Fuchs
10 Bernd Fahrnbach
10 Regina Uhrig
10 Leon Virjasov
11 Manfred Baumann
11 Hannelore Ludwar
11 Harald Schellenberger
11 Klaus Schellenberger
12 Helga Ofer
13 Lieselotte Bauer
13 Edith Czesna
13 Marlene Esch
13 Charlotte Esch
13 Dominik Hohmann
13 Oliver Reis
14 Marina Deutschmann
14 David Hocenko
14 Stefan Isenmann
14 Yannick Lestang
14 Csilla Schanninger
15 Ursula Kinscher
15 Josef Stanecek
16 Hedwig Bittmann
16 Tobias Joa
16 Christoph Reschka
16 Markus Wintterle
17 Erich Horn
17 Umberto Pompilio
18 Christian Schmitt
19 Samuel Buryansky
19 Dennis Muster
19 Gabriele Zimmermann
20 Andreas Barth
20 Paul Bogucki
20 Maximilian Englert
20 Christa Kief
20 Michael Schneider
20 Eddel Ulbricht
21 Waltraud Becker
21 Wolfgang Mayer
21 Doris Müller-Mostberger
22 Stefan Flörchinger
22 Gerhard Wässa
23 Jana Jäkel
23 Andrea Oberbeck
24 Ferhad Barmani
25 Stefan Sohn
26 Peter Kress
26 Fabian Rieser
31 Saskia Stunz

NOVEMBER

1 Reinhard Müller
1 Hans Tschirner
1 Paul Uhler
1 Marco Weiler
2 Hannelore Schreiweis
3 Marc Barth
3 Liane Geisler
3 Inge Geisler
3 Maxim Herget
4 Georg Hahn
4 Daniel John
6 Michael Heck-Roth
6 Traudel Hoffmann
9 Erika Beck
9 Thomas Bethäuser
9 Axel Brinkmann
9 Sabine Flörchinger
9 Eva Florian
10 Maximilian Polzin
10 Sven Rudy
11 Reinhold Dörr
12 Philipp Catani
12 Karl-Heinz Depper



Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt.

Wir machen den Weg frei.

„Heimat verbunden."

Die Förderung unserer Region ist uns eine Herzensangelegenheit.

Im vergangenen Jahr haben wir deswegen mit Spenden und Sponsoringbeiträgen verschiedenste Aktivitäten unterstützt – in Kunst, Kultur und Sport genauso wie im sozialen Bereich. Durch dieses Engagement tragen wir dazu bei, die Lebensqualität und den hohen Freizeitwert in unserer Region zu erhalten und weiter zu erhöhen.

Mehr zu unseren regionalen Förderprojekten unter:
www.volksbank-krp.de/engagement

Volksbank Förderprojekte

© Volksbankkreativ Entwicklung · Gestaltung · Produktion

persönlich · kompetent · nah
Volksbank Kur- und Rheinpfalz
Speyer · Schwetzingen · Hockenheim · Ketsch
Neustadt · Schifferstadt · Haßloch · Lingenfeld

Herzlichen Glückwunsch

Geburtstage
OKTOBER BIS DEZEMBER 2016

12 Roland Farnbach
12 Klaus Wamser
13 Frederik Fink
13 Richard Korlacki
14 Carsten John
15 Benedikt Bender
15 Peter Lorch
15 Anja Vick
16 Leon Martin
16 Hannelore Talaska
17 Inge Höhl
17 Christiane Weiler
20 Stefanie Böttcher
20 Patrick Schellenberger
21 Angelika Adamizyk
21 Hilmar Kühn
22 Tim Lang
22 Anja Schreyer
22 Gisela Wien
23 Martha Meisenheimer
24 Lambert Hug
24 Robin Kraus
24 Sascha Rehberger
24 Harald Sütterlin
24 Heino Wirth
26 Waldemar Drozd
26 Horst Eberhard
26 Heinz Horn
27 Andreas Flörchinger
27 Brigitte Schertel
28 Günter Stephan
28 Tamara Taube
29 Ruth Goyk
29 Kathrin Isenmann
30 Volker Lorcke
30 Jochen Zettler

DEZEMBER

1 Helga Blum
1 Juri Makarov
1 Klaus Rohrbacher
1 Vladislaw Schmalzel
2 Manfred Leonhard
2 Monika Linn
2 Jutta Schuch
2 Gerhard Taubenberger
2 Roland Weiler
4 Sandra Ladwig
4 Sascha Oppinger
4 Hannelore Schindler
5 Manfred Bentz
5 Jürgen Englert
6 Traudel Lewang
6 Alexander Magin
7 Brigitte Dannelke
7 Helmut Hammer
7 Marie Therese Kleitz
8 Anna-Chiara Bähr
9 Albert Bolleier
9 Andreas Krämer
9 Ewald Schaaf
9 Ivan Schmalzel
10 Manuel Knorr
10 Andrea Mohr
11 Mike Tark
11 Danny Wirt
12 Inge Opree
13 Emma Hinderberger
13 Manfred Wasner
14 Ilona Horn
14 Pascal Schuch
15 Hans-Josef Heil
15 Frank Horr
16 Patrick Lewang
16 Thomas Sterle
17 Andrea Steber
18 Karl Feiniler
21 Klaus Friebis
21 Elias Maximilian Steinle
22 Cilina Heilig
22 Solomon Hocenko
22 Margarethe Hopp
23 Ann-Cathrin Eyrich
23 Marco Sold
23 Simon Tettenborn
23 Annemarie Zellermayr
24 Ursula Hanemann
24 Christopher Zacher
26 Thomas Leger
27 Anneliese Deuerling
27 Ludwig Raff
27 Dora Sittinger
28 Sylwia Bajera
28 Marianne Frey
28 Bernd Hümmer
28 Baris-Can Zituni
30 Inge Gerstle
30 Manfred Kinscher
31 Eveline Mayer

TIS Technischer Industrieservice GmbH

- Band- & Rollen-Service
- Reparaturen
- Wartung

Tipolan®

Im Heißgießverfahren fertigen wir nach Kundenwunsch Teile mit individuellen Konturen, Auskleidungen und Beschichtungen.

Je nach Bedarf erfolgt die Herstellung mit oder ohne eingegossene Armierungen oder Befestigungselemente.

Dabei finden ausschließlich beste Polyurethane Verwendung, die, entsprechend dem jeweiligen Einsatzzweck ausgewählt werden.

Als Härteneinstellungen stehen zur Verfügung:
von 60 Shore A bis 60 Shore D

Tag- und Nacht-Service!

Hotline:
06205 / 31390
oder
06205 / 34924

68804 Altlußheim
Robert-Bosch-Str. 20

Tel.: 0 62 05 / 39 51 10
Fax: 0 62 05 / 37 459

WWW.TIS-INDUSTRIES.DE

Stadtvillen Baugebiet Ortsmitte

Visualisierung

- schlüsselfertig
- ab 199.000,– €
- provisionsfrei
- Eigentumswohnungen von 80 bis 120 qm
- 2 Penthäuser, 100 & 120 qm
- 2 bis 4 Zimmer
- z.T. barrierefrei nutzbar

ORTS-MITTE Neulußheim

STEBER & PARTNER
www.steber24.de

0 175 / 5 81 36 31 @ wohnbau@steber24.de

Hans Diehl
Abteilungsleiter Boxen

BOXEN

Werte Mitglieder und Freunde des AV 03 Speyer,

nicht nur im Boxring sind wir „erste Sahne".
Vom 04.07.2016 – 09.07.2016 fand das schon obligatorische Brezelfest-Fußball-Turnier statt. 16 Formationen, eingeteilt in vier Gruppen, haben um Platzierungen und Titel gespielt. Auch in diesem Jahr hat die Box-Abteilung mit ihren Sportlern an diesem Turnier teilgenommen. Das erste Spiel gegen „Anpfiff zum Heben" wurde glatt mit 4:1 gewonnen. Im zweiten Spiel haben wir „Round Table" mit 4:1- und im dritten Spiel „Secco United" mit 8:1 besiegt. Mit diesen drei Siegen belegten wir Platz 1 unserer Gruppe und hatten uns dadurch für die Finalrunde qualifiziert. Am 07.07. haben wir den „Ski Club" mit 2:0 bezwungen. Am 08.07. war der „Judo Verein" unser Gegner. Unsere Sportler waren eigentlich die bessere Mannschaft. Wir haben es aber leider versäumt, Tore zu schießen. Kurz vor Schluss der Partie konnte der Judoverein einen Abpraller hinter unsere Torlinie drükken und dadurch die Begegnung mit 1: 0 gewinnen. Mit dieser Niederlage haben wir den Einzug ins Finale leider verpasst und es blieb nur noch das Spiel um Platz 3 oder 4 übrig. Am 09.07.2016, im kleinen Finale, war die Spielvereinigung „Feuervogel" unser Gegner. Diese Begegnung haben wir mit 3:2 gewonnen und somit Platz 3 des Turnieres eingenommen.
Unsere Sportler haben insgesamt 21 Tore geschossen.

Die Torschützen:
9 Tore Michele Lo-Curto
5 Tore Marco Kompter
4 Tore Artur Sterle
1 Tor Johann Gretschmann
1 Tor Alex Rausch
1 Tor Saleh Barmani

Nach Platz 6 im letzten Jahr haben wir mit Platz 3 in diesem Jahr Großes vollbracht. Die Zielsetzung für nächstes Jahr kann nur Finale sein.

Leider klappt es in diesem Jahr nicht mehr mit einer Heimveranstaltung in Sachen Boxen. Aufgrund der Belegung unserer Sporthalle durch die Ligarunden Ringen und Gewichtheben, verbleiben nicht mehr viele freie Termine. Da auch der Terminplan des Südwestdeutschen Boxverbandes bereits sehr gut gefüllt ist, müssen wir unsere Heimaktivitäten leider in das neue Jahr verlegen.

Hans Diehl
Abteilungsleiter

Unsere Sportler im kleinen Finale von links nach rechts: Alexander König, Artur Sterle, Marco Kompter, Johann Gretschmann, Benjamin Hunjak, Gregory Slowak und Alex Rausch

Sturm C&U
Maler und Stuckateure

Kompetent & zuverlässig ...
- Innen- und Außenputz • Malerarbeiten
- Estricharbeiten • Gerüstbau
- Energiesparmaßnahmen durch
- Fassadendämmung • Stuckarbeiten

Wir arbeiten gerne für Sie ...

C & U Sturm GmbH
Am Pfaffensee 7, 67376 Harthausen
Telefon: 06344-95 379-00
Telefax: 06344-95 379-29

www.sturm-harthausen.de

Agatha WirtschaftsTreuhand GmbH & Co. KG
STEUERBERATUNGSGESELLSCHAFT

Starenweg 4
D-67346 Speyer

Fon 06232 / 64 93 0

jp.agatha@agatha-wt.de
www.agatha-wt.de

Schenk
GMBH

Ziegelofenweg 44 · 67346 Speyer
Tel. 0 62 32 / 7 62 38 · Fax 7 46 07

ZIMMEREI
Dachdeckerei
Altbausanierung
Treppenbau
Decken
Wandverkleidungen
Innenausbau
Pergola
Trockenausbau
Gartenzäune und Tore in allen Ausfertigungen

Rechtsanwalt
HARALD SÜTTERLIN

Arbeits-, Straf-, Verkehrs-, Familien- und Erbrecht

Hockenheimer Str. 19
68809 Neulußheim
Tel. 0 62 05 / 39 75 60

THEATER

Hilmar Kühn
Abteilungsleiter Theater

Hallo Theaterfreunde,

Die neue Theatergruppe im AV03 hatte am 3.6.2016 ihr Debüt mit dem Stück „Acht Frauen“ von Robert Thomas. Es war ein durchschlagender Erfolg. Aus dem geplanten Aufführungstermin wurden drei, und im Vorfeld schaffte es unser Verein mit der Theatergruppe sogar bis in die Landesschau des Südwestfunks.

Auch die Planungen für das nächste Jahr laufen schon wieder an. Allerdings möchten wir an dieser Stelle und zu diesem Zeitpunkt noch nicht allzu viel verraten, nur so viel: Diesmal werden auch Männer mitspielen. Unsere Gruppe ist noch dabei, sich als ordentliche Abteilung des AV03 zu finden und zu präsentieren. Inzwischen sind alle Theatermitglieder auch ordentliche Mitglieder im AV03. Ich hoffe, dass wir noch einen erfolgreichen Weg zusammen gehen werden. Die Kritik in der Rheinpfalz wird uns jedenfalls ein Ansporn sein.

Hilmar Kühn
Abteilungsleiter Theater

...tanzen Sie mit mir...

Elke Maibauer, Europameisterin der Profis

wir tanzen ohne Tanzpartner und mit viel Spaß!!

- ***Tanz-Zumba ohne Springen***
- ***Latin Move... Salsa, Tango, Rumba***
- ***Aroha - der Fettkillerkurs***
- ***Tanz-Zumba für Golden Girls***
- ***Burlesque***
- ***Latin Jazz für Erwachsene***

www.elke-maibauer.de | Tel. 0178-3128693

Und deine 6 Richtigen?

... auch online spielbar. www.lotto-rlp.de

LOTTO Rheinland-Pfalz
Partner des Sports

Spielteilnahme ab 18 Jahren. Glücksspiel kann süchtig machen.
Nähere Informationen unter www.lotto-rlp.de. Hotline der BZgA: 0800 1 372 700 (kostenlos und anonym).

Frank Hinderberger
Abteilungsleiter Gewichtheben

Liebe Mitglieder und Freunde das AV 03 Speyer,

Nach Olympia ist vor der Runde.

Die Sommermonate waren geprägt von den Olympischen Spielen in Rio. Gleich sechs Heber der Speyerer Bundesliga-Gewichtheber starteten für ihre jeweiligen Länder. Tom Goegebuer konnte sein Glück kaum fassen. Durch die Sperre der russischen Gewichtheber rutschte er sechs Tage vor Beginn doch noch ins Olympiafeld. Mit seinen 41 Jahren erlebte er seine dritten Spiele. In der Klasse bis 56 Kg belegte er Platz 14. Josue Brachi Garcia und David Sanchez Lopez aus Spanien schnupperten das erste Mal olympische Luft. Josue brachte leider keinen gültigen Versuch in die Wertung und schied aus, David belegte in der 69ger Klasse den 10. Platz. Jürgen Spieß, der sich als letzter Deutscher bei der EM das Ticket sicherte, schaffte im Stoßen mit 220 Kg eine neue Bestleistung. Auch er belegte Platz 10. Bei den Superschweren waren zwei Speyerer am Start. Alexej Prochorow erwischte leider keinen guten Tag, er belegte den 16. Platz. Wie immer am Limit, der Löwe von Speyer, Almir Velagic, der stärkste Mann Deutschlands, wollte eigentlich um die Medaillen mitkämpfen. Leider war das in dieser Konkurrenz nicht möglich. Almir hob wie immer nah an seinen Bestleistungen, aber am Ende waren acht Heber besser. Trotzdem kann er mit seinen dritten Olympischen Spielen zufrieden sein. Wir als Verein sind stolz eine solch starke Truppe zu haben.

Herzlichen Glückwunsch an alle für die erbrachten Leistungen.

Die neue Bundesliga Runde beginnt am 24. September mit einem Auswärtskampf in Mutterstadt. In der kommenden Runde wollen wir mit aller Macht das Finale nach Speyer holen. Nach den zwei Meistertiteln auf fremder Bühne wollen wir in diesem Jahr die Chance haben, in Speyer den Titel zu holen. Dies wird aber kein Spaziergang, auch wenn wir seit zwei Jahren ungeschlagen sind, werden die Gegner versuchen uns zu ärgern. Vor allem Obrigheim wird uns am 17. Dezember alles abverlangen. Auch sie haben sich mächtig verstärkt mit der Belgierin Anna Vanbellinghen. Durch die beiden Spanier Josue Brachi Garci und David Sanchez Lopez sind wir in der Spitze breiter aufgestellt. Mit diesen bärenstarken Athleten ist auch ein Ausfall eines Hebers verkraftbar. Die letzten beiden Jahre haben gezeigt, dass die Mannschaft, die Meister wird, die Ausfälle am besten kompensieren konnte. Dem Kader gehören weiterhin an Almir Velagic, Jürgen Spieß, Alexej Prochorow, Tom Schwarzbach, Christina Spindler, Max Platzer, Björn Günther, Andre Winter und Tom Goegebuer. 12 starke Heber die alle im Finale heben können.

Für die Regionalligamannschaft beginnt am 8. Oktober die neue Runde. Mit den Aufsteigern aus Altrip und Kindsbach kommen zwei starke Teams dazu. Somit sind alle Mannschaften in der Lage, über 450 Punkte zu machen. Die Regionalliga ist so stark wie nie. Es wird nicht einfach den Titel zu verteidigen. Hier stehen mit Rene Kassel, Andrej Beran, Dominik Hohmann, Patrick Schellenberger, Christoph Stiefel, Carolin Wüst, Jasmin Heene, Tim Enzlein und Alexander Magin starke Heber zur Verfügung. Bei Bedarf verstärken Christina Spindler und Björn Günther die Staffel.

Bedanken möchte ich mich an dieser Stelle bei Marcel Schwarz, der beide Mannschaften betreut

und zu jedem Wettkampf aus Breitungen anreist. Bei den diesjährigen Südwest Deutschen Meisterschaften in Grünstadt waren wir mit sechs Sportlern am Start. Diese Meisterschaften dienen als erste Standortbestimmung vor der Runde.

Jasmin Heene, Dominik Hohmann und Christina Spindler wurden Meister. Christoph Stiefel und Patrick Schellenberger belegten den Silber Rang. Alex Magin Platz 3. In der Mannschaftswertung belegten wir hinter Grünstadt den zweiten Platz.

Frank Hinderberger
Abteilungsleiter Gewichtheben

Termine der 2. Mannschaft für 2016

8.10.2016
AV03 Speyer 2 -
KG Kindsbach/Rodalben
5.11.2016
AV03 Speyer 2 - AC Mutterstadt 2

Fahrschule Heid
Inhaber: Stefan Ladof

Unterricht und Anmeldung:

67105 Schifferstadt
Waldseer Str. 7

67346 Speyer
Birkenweg 4

Mo.+Do. ab 18.30 Uhr

Di.+Mi. ab 18.30 Uhr

Telefon 06235 / 7410

Qualitätsmanagement
ISO 9001
www.dekra-siegel.de
DEKRA zertifiziert

autolackierung andres

Unfallinstandsetzung
Werbebeschriftungen
Hagel-, Lack- und Parkschäden • Spotrepair
Kostenloser Werkstatt-Ersatzwagen
Beulenbeseitigung ohne Lackieren

Inh. Andreas Jaks

Im Neudeck 18a • 67346 Speyer • ✆ 06232-34289 • Fax 06232-36037
E-Mail: info@andreslack.de • www.lackiererei-andres.de

Schreinerei KARISCH

◆ ◆ ◆

Bau- und Möbelschreinerei

Am Kalkofen 6 · 67346 Speyer
Tel. 06232 / 24337 · Fax 06232 / 72734

Friseur Schaller
Damen- und Herrensalon
Am Woogbach 18 b | 67346 Speyer
Telefon (06232) 62 12 12

Öffnungszeiten Di – Fr 9.00 – 18.00 Uhr
Sa 7.30 – 13.00 Uhr

Rundumservice an Ihrem schönsten Tag

Autorisierter REDKEN Coiffeur

ZERF BESTATTUNGEN seit 1923 Ihr persönlicher Berater im Trauerfall

IHR PERSÖNLICHER BERATER IM TRAUERFALL

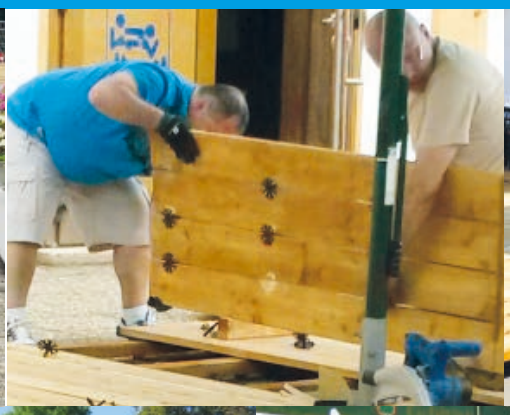
Wir sind jederzeit für Sie da

„Der Tod gehört zum Leben." Einfache Worte mit großer Bedeutung. Seit 1923 steht unser Familienunternehmen im Dienste von Verstorbenen und Hinterbliebenen. Wir sind für Sie da, wenn Sie uns brauchen. Daher erreichen Sie uns zu jeder Tages- und Nachtzeit.

Wormser Landstraße 23 · Speyer
Iggelheimer Straße 21 · Dudenhofen
Telefon (0 62 32) 9 38 89
www.bestattungen-zerf.de

Zerf BESTATTUNGEN

IMPRESSIONEN BIERGARTEN



SCHANNINGER
Gebäudetechnik Schanninger GmbH & Co. KG

Am Gewerbering 20 | 67373 Dudenhofen

Telefon 06232 / 85451-0 | Telefax 06232 / 85451-290

info@schanninger.de | www.schanninger.de

Peter Klee
Elektrotechnik

Meisterbetrieb

Ulmenweg 5 - 67346 Speyer
Telefon 0 62 32 / 63 58 20 - Telefax 0 62 32 / 63 58 21
Mobil 01 70 / 9 93 41 45

Unsere private Pflegezusatzversicherung ermöglicht im Pflegefall die optimale Betreuung. Solange es geht sogar zu Hause – und das schon für 21 Euro im Monat.* Verschenken Sie kein Geld und sichern Sie sich die staatliche Förderung in Höhe von 60 Euro im Jahr. **Machen Sie jetzt den kostenlosen Pflege-Check bei Ihrem Berater.**

Jetzt sichern! Ihre staatl. Pflege-Förderu

Versicherungsbüro
Pfeifer & Müller
Tullastraße 8 · 67346 Speyer
Telefon (0 62 32) 6 42 10
Telefax (0 62 32) 64 21 33
E-Mail info@pm-speyer.vkb.de
facebook.com/Pfeifer.Mueller

*Monatlicher Beitrag 20,80 Euro für die private Pflegezusatzversicherung (die staatliche Zulage in Höhe von 5 Euro im Monat ist bereits abgezogen): Kombinationstarif FörderPflege und PflegePremium Plus, 30 Jahre alt, 1.800 Euro Pflegetagegeld monatlich, Pflegestufe III, stationär.

WWW.AV03-SPEYER.DE

Bernd Fahrnbach und Daniela Löffler
Abteilungsleiter Ringen

Liebe Sportsfreunde, hier der Bericht der Ringerabteilung von Juli bis September

In den Sommermonaten hat die Jugend der Ringerabteilung an verschiedenen Aktivitäten teilgenommen und den Verein AV03 Speyer präsentiert.

04.06.2016:	100 - Jahre Walderholung
11.06.2016:	PRAVO-Gesundheitstag
10.07.2016:	Übernachtung & Brezelfestumzug
07.08.2016	Siedlerfestumzug
26.08.-29.08.2016	Trainingslager – Jugendherberge Trier
18.09.2016	Kinder-und Jugendfest in der Walderholung

Außerdem hatten wir einen abteilungsinternen Arbeitseinsatz in der Ringerhalle. Bei diesem wurden die Wände entschimmelt und gestrichen, sowie die Matten gesäubert.

Sportlich ging es in der Schülerrunde am 10.09.2016 gegen KSV Ketsch zur Sache, den die Domstädter auch mit 12:31 Punkten gewannen.
Gegen VfK 07 Schifferstadt verlor die Mannschaft mit 28:18 Punkten.
Leider ist die Interesse unserer 1. Mannschaft am Training und an den Wettkämpfen sehr gering. Sollte sich hier, nach Besprechung mit der Mannschaft, keine Änderung der Einstellung zum Mannschaftssport ergeben, wird die Mannschaft wohl oder übel abgemeldet werden müssen.

Daniela Löffler
2. Abteilungsleiterin Ringen

TERMINE

11.12.2016:
Jugendweihnachtsfeier

25.12.2016, 19.00 Uhr
Weihnachtsfeier

29.01.2017, 10.30 Uhr
Jahreshauptversammlung

FLIESEN
BRECH

Fliesenfachgeschäft ◆ Meisterbetrieb ◆ Fliesenstudio

Fliesen Brech GmbH
Schwarzer Weg 6 · 67346 Speyer

Telefon 0 62 32 / 3 44 47
Telefax 0 62 32 / 4 94 14

www.Fliesen-Brech.de

Dickau Busch
DER HOLZFACHHANDEL

Ihr Lieferant für ...

- Türen & Haustüren
- Parkett & Kork
- Paneele
- Profilholz
- Linoleumböden
- Massivholz
- Leisten
- Holz im Garten
- Bedachungen
- Zubehör
- und vieles mehr ...

67346 SPEYER
Industriegebiet Ost
Franz-Kirrmeier-Str. 6
Tel. 06232 / 26001
Fax 06232 / 24206

foeldeak
PROFESSIONAL SPORTS EQUIPMENT

Innovation aus Tradition. www.foeldeak.com

BAD VILBELER
ELISABETHEN QUELLE

Getränke-Gauweiler
67346 Speyer/Rhein
Industriestraße 44
Tel. 0 62 32 / 7 57 80

Kompetente Partner für Ihre Gesundheit

Fitness-Studio
SCHWITZKASTEN

Fitness - Cardio - Aerobic
Sauna - Dampfbad - Solarium

0 62 32 / 3 28 23
und
0 62 32 / 4 38 73

67346 Speyer · Falkenweg 6

Krankengymnastik-Praxis Speyer-Nord

Maike Hinderberger

Krankengymnastik
Massage - Fango - Rotlicht
Schlingentisch - Manuelle Therapie
KG-Gerät - K-Taping
Lymphdrainage

0 62 32 / 4 10 34

67346 Speyer · Falkenweg 6

Unsere Power für Sie!

... mit unserer Energie

Wo unser Strom fließt, sind Sporthallen, Übungsräume und Stadien gut ausgeleuchtet.

... mit unserer Wärme

Wir liefern das Erdgas, das Sporthallen beheizt, damit Sie auch in der kühlen Jahreszeit fit bleiben.

... mit unserem Wasser

Unser Wasser ist ein Lebenselixier. Ob im Trinkglas, aus der Dusche oder im Schwimmbecken – es hält Sie fit.

... mit unserer Verantwortung für die Jugend

Sportsponsoring ist für uns eine Investition in die Zukunft. In Sportvereinen reifen Jugendliche mit Ausdauer und Teamgeist.

Weitere Informationen:
Tel. 06232/625-0

www.sws.speyer.de

SWS
STADTWERKE SPEYER GMBH